

**CARTA DE COMPROMISO INTERCAMBIO ACADÉMICO
EN UNIVERSIDAD DE LOS ANDES, CHILE
LETTER OF COMMITMENT ACADEMIC EXCHANGE
AT UNIVERSIDAD DE LOS ANDES, CHILE**

- **Todo alumno internacional que postule a un Intercambio académico en la UANDES debe completar el Formulario de Postulación y adjuntar todos los documentos obligatorios del Checklist:** / *All international students who apply for an academic exchange at UANDES must complete the Application Form and send all the require documents from the Checklist:*
 - a. **Fotocopia del pasaporte vigente durante toda la extensión de su estadía en Chile** / *Passport photocopy valid throughout his/her stay in Chile.*
 - b. **Foto del alumno tamaño ID** / *ID size photograph of the student.*
 - c. **Historial académico** / *Academic records.*
 - d. **Carta de motivación en español (1 plana)** / *Letter of intention in Spanish (1 page only).*
 - e. **Certificado de español/inglés nivel B2** / *Certificate of Spanish/English proficiency B2 level.*
 - f. **Carta de compromiso firmada por el alumno** / *Letter of commitment signed by the student.*
 - g. **Requisitos adicionales para carreras del área de la salud (vacunas)** / *Additional requirements for health majors (vaccines).*
- **Es requisito obligatorio para todo alumno que venga a realizar un intercambio académico a la UANDES contar con un Seguro de Salud con cobertura internacional durante toda la extensión de su estadía en Chile. Una vez recibida la carta de aceptación UANDES, el alumno debe enviar una copia de su Seguro de Salud con cobertura internacional al correo incoming@uandes.cl.** / *It is a mandatory requirement for all students who come to UANDES for an academic exchange to have Medical Insurance with international coverage during their visiting term(s) in Chile. Once the UANDES acceptance letter is received, the student must send a copy of the Medical Insurance with international coverage to the email incoming@uandes.cl.*
- **Todo alumno que venga a realizar un intercambio académico a la UANDES debe contar con visa de estudiante. Una vez que el alumno llegue a Chile, tendrá 30 días para registrar su visa en Policía de Investigaciones de Chile (PDI), por lo que se recomienda que en cuanto obtenga su visa reserve de inmediato una cita para su registro mediante el sistema online de la PDI. En el caso de prácticas en el área de la salud, se exigirá visa de estudiante cuando el alumno tenga una estadía por un periodo mayor a tres meses o por un periodo menor a tres meses donde se mantenga contacto directo con pacientes.** / *All international students who come to UANDES for an academic exchange must have a student visa. Once the student arrives in Chile, he/she will have 30 days to register it in Policia de Investigaciones de Chile (PDI), so it is recommended to book an appointment through the PDI online system as soon as the visa is obtained. In the case of internships in the health area, a student visa will be required when the student has a stay longer than three months or for less than three months where direct contact is held with patients.*

- **Es requisito obligatorio que todo alumno que haya sido aceptado por la Universidad de los Andes para realizar un intercambio académico asista a la semana de orientación, la cual se realizará la semana previa al inicio de clases. Si el alumno no puede asistir, deberá presentar un justificativo de parte de su universidad de origen. Durante esta semana se entregará información relevante sobre el intercambio, se realizará un campus tour y una capacitación para el registro de visa de estudiante y uso de las plataformas UANDES. Además, se llevará a cabo una reunión con asistencia obligatoria con la Facultad UANDES a la que haya postulado el alumno para la definición de las asignaturas a cursar durante el intercambio académico.** / *It is a mandatory requirement that all students who have been accepted by Universidad de los Andes for an academic exchange attend the orientation week, which will take place the week before classes begin. If the student cannot come, he/she must present a justification from his/her home university. During this week relevant information about the exchange will be given and a campus tour will be held along with a training for student visa registration and use of UANDES platforms. Also, a meeting with mandatory attendance with the corresponding UANDES School will be carried out to define the courses the student will take during the exchange.*
- **Es requisito obligatorio para todo alumno que venga a realizar un intercambio académico a la UANDES, asistir a la actividad de Kick Off, donde se presentarán los alumnos UANDES que serán sus “buddies” o padrinos durante su intercambio.** / *It is a mandatory requirement for all students who come to UANDES for an academic exchange to attend the Kick Off activity where the UANDES students that will be their “buddies” will be presented.*
- **Es requisito obligatorio que todos los alumnos que realicen un intercambio académico en la UANDES respondan la encuesta de evaluación del intercambio al final de este periodo académico.** / *It is a mandatory requirement for all students who come to UANDES for an academic exchange to complete the exchange evaluation survey at the end of the exchange.*

Si el alumno no cumple con estos requisitos no se le entregará el certificado de notas oficial al término de su intercambio. / *If the student does not fulfill these requirements, the official transcript of records will not be given at the end of the exchange.*

Se sugiere para todos los alumnos que vienen de intercambio académico a la UANDES, participar de las actividades mensuales del International Club (ICLUB), para que así puedan conocer y vivir la cultura chilena y ser parte de la vida universitaria UANDES. / *It is suggested that all students who come for an academic exchange at UANDES, participate in the monthly activities of the International Club (ICLUB), so that they can get to know and live the Chilean culture and be part of UANDES university life.*

Yo _____ (nombre alumno / *student's name*) aseguro haber leído este documento y me comprometo a cumplir con cada uno de los estamentos. Además, aseguro que toda la información proporcionada en el Formulario de Postulación es verídica y que puede ser utilizada por la Universidad de los Andes durante el intercambio académico. *I assure that I have read this document and I undertake to comply with each one of the statements. In addition, I assure that all the information provided in the Application Form is accurate and can be used by the Universidad de los Andes during the academic exchange.*

Firma alumno / *Student's signature*

_____/_____/_____
Fecha / *Date*